



致 全港玻璃樽裝飲料供應商

敬啟者：

玻璃飲料容器生產者責任計劃 簡介會邀請

玻璃飲料容器生產者責任計劃將於2023年5月1日全面實施。由5月1日起，玻璃樽裝飲料(即「受規管物品」)的進口商和製造商必須先向環境保護署登記成為登記供應商，方可在香港分發受規管物品，否則即屬違法。登記供應商亦須為其在本港分發或耗用的受規管物品履行相關的法定責任，包括呈交季度申報、繳付容器循環再造徵費(按容積計每公升0.98元)及呈交周年審計報告。有關詳情請參閱附件單張。

供應商登記將於今年2月1日開始接受申請，費用全免。本署已委託世界綠色組織(World Green Organisation)於今年2月至3月期間舉辦多場內容相同的簡介會，以協助有關進口商和製造商了解玻璃飲料容器生產者責任計劃的法例要求及實施安排，並即場接受供應商登記的申請。簡介會的主要內容包括：

- (a) 計劃的目的和有關法例內容的詳情
- (b) 如何登記成為登記供應商
- (c) 登記供應商的法定責任
- (d) 答問環節

現隨函附上申請成為登記供應商的申請表格(RA-1)一份。供應商可帶同有關證明文件出席簡介會，以即場申請登記。

如貴公司屬飲料進口商或製造商，以及在香港有經營分發玻璃樽裝飲品的業務，請填寫網上表格(用下方二維碼或網址開啟)或附頁回條登記出席場次，並於簡介會前不少於4個工作天以電郵(GPRS@thewgo.org)或傳真(2371 4100)遞交。簡介會名額將以先到先得分配，額滿將安排出席其他所選場次。成功登記出席者會收到確認回覆。

如有任何疑問，請致電熱線 5200 0767 向世界綠色組織查詢。



簡介會
網上登記表格

環境保護署署長

(陳興球  代行)

<https://forms.gle/9N7fyRjynrPQrvXA7>

2023年1月18日



Attn.: Glass-bottled beverage suppliers of Hong Kong

To whom it may concern,

Producer Responsibility Scheme on Glass Beverage Containers (GPRS)
Invitation to Briefing

The GPRS will be fully implemented on 1 May 2023. Starting from 1 May, importers and manufacturers of glass-bottled beverages (referred to as “regulated articles”) must first register with the Environmental Protection Department (EPD) as **registered suppliers** before distributing any regulated articles in Hong Kong; otherwise, it will constitute an offence. Registered suppliers shall also fulfill relevant statutory obligations in distributing or consuming regulated articles in Hong Kong, including submission of quarterly returns, payment of container recycling levies (\$0.98 per litre-volume), and submission of annual audit reports. Please refer to the attached leaflet for the details.

Application for registration of suppliers will start on 1 February 2023, which is free-of-charge. This Department has commissioned the World Green Organisation to conduct numbers of identical briefing sessions during February to March 2023 in order to assist the relevant importers and manufacturers to understand the statutory requirements and the implementation arrangement of the GPRS, and to receive applications for registration of suppliers on the spot. The key contents of the briefings will cover the following:

- (a) Objective of the GPRS and details of the relevant legislation
- (b) How to register as a registered supplier
- (c) Statutory obligations of registered suppliers
- (d) Questions and Answers session

Enclosed please find the application form for registration as registered supplier (RA-1). A supplier may bring along the relevant supporting documents to apply for registration when attending the briefing session.

If your company is a beverage importer or manufacturer, and carries on a business of distributing glass-bottled beverages in Hong Kong, please complete the online form (accessible via QR code or link below) or the enclosed reply slip to register for the briefing session and return the reply slip at least 4 working days prior to the briefing session via email (GPRS@thewgo.org) or fax (2371 4100). Seats are available on a first-come-first-serve basis. Once quota is full, applicants will be arranged to another preferred session. Confirmation will be sent to those successfully registered for the briefing.

If you have any queries, please contact the World Green Organisation on 5200 0767.



Online form
for briefing registration

<https://forms.gle/9N7fyRjynrPQrvXA7>

Yours faithfully,

(Cyrus CHAN)
For Director of Environmental Protection

18 January 2023

回條 Reply Slip

玻璃飲料容器生產者責任計劃簡介會

Briefing for Producer Responsibility Scheme on Glass Beverage Containers

簡介會以廣東話進行。如必須使用英語，請於空格內劃上「✓」號，本署會另作安排。

The briefing will be conducted in Cantonese.

If English is required, please check the box for our further arrangement.



選擇場次 (請填寫編號，詳見下頁)

Preferred Sessions (please write the session no. detailed in next page)

第一選擇 First Priority	第二選擇 Second Priority	第三選擇 Third Priority

公司資料 Company Information

業務性質 Business Nature	飲料進口商 / 製造商* Importer / manufacturer* of beverages
公司名稱 (中文)	
Company Name (English)	
地址 (中文)	
Address (English)	
電話號碼 Telephone No.	
傳真號碼 Fax No.	
電郵地址 Email Address	

聯絡人資料 Contact Person Information

姓名 (中文)	
Name (English)	
職位 Position	
電話號碼 Telephone No.	
電郵地址 Email Address	

*請刪去不適用者 Please delete as appropriate

簡介會場次

Briefing Sessions

場次 Session No.	時間 Time	地點 Location
1	13-2-2023 (Mon) 3pm-5pm	香港灣仔石水渠街 85 號聖雅各福群會 4 樓明華堂 Ming Hua Hall, 4/F, St. James' Settlement (Headquarters), 85 Stone Nullah Lane, Wanchai, Hong Kong
2	16-2-2023 (Thu) 3pm-5pm	新界沙田石門安睦街 30 號鄉議局大樓會議室 Conference Room, Heung Yee Kuk Building, 30 On Muk Street, Shek Mun, Shatin, N.T.
3	22-2-2023 (Wed) 2pm-4pm	九龍旺角奶路臣街 38 號香港遊樂場協會 3 樓遊協禮堂(染布房街入口) Hall, 3/F, Hong Kong Playground Association, 38 Nelson Street, Mongkok, Kowloon (Entrance at Yim Po Fong Street)
4	27-2-2023 (Mon) 2pm-4pm	九龍油麻地眾坊街 60 號梁顯利油麻地社區中心禮堂 Hall, Henry G. Leong Yaumatei Community Centre, 60 Public Square Street, Yau Ma Tei, Kowloon
5	2-3-2023 (Thu) 2:30pm-4:30pm	香港灣仔軒尼詩道 15 號溫莎公爵社會服務大廈 2 樓 202 室 Room 202, 2/F, The Hong Kong Council of Social Service, 10/F, Duke of Windsor Social Service Building, 15 Hennessy Road, Wanchai, Hong Kong
6	7-3-2023 (Tue) 2:30pm-4:30pm	九龍旺角奶路臣街 38 號香港遊樂場協會 3 樓遊協禮堂(染布房街入口) Hall, 3/F, Hong Kong Playground Association, 38 Nelson Street, Mongkok, Kowloon (Entrance at Yim Po Fong Street)
7	15-3-2023 (Wed) 10:30am-12:30pm	九龍長沙灣保安道 373 號豐盛居西九龍耀信發展學習中心多用途禮堂 Multi-function Hall, YMCA of Hong Kong Beacon Centre Lifelong Learning Institute, No. 373, Po On Road, Cheung Sha Wan, Kowloon
8	17-3-2023 (Fri) 3:00pm-5:00pm	新界沙田石門安睦街 30 號鄉議局大樓會議室 Conference Room, Heung Yee Kuk Building, 30 On Muk Street, Shek Mun, Shatin, N.T.
9	23-3-2023 (Thu) 2:30pm-4:30pm	九龍旺角奶路臣街 38 號香港遊樂場協會 3 樓遊協禮堂(染布房街入口) Hall, 3/F, Hong Kong Playground Association, 38 Nelson Street, Mongkok, Kowloon (Entrance at Yim Po Fong Street)
10	27-3-2023 (Mon) 2:30pm-4:30pm	九龍觀塘翠屏道 3 號基督教家庭服務中心 201 室 Room 201, Christian Family Service Centre, 3 Tsui Ping Road, Kwun Tong, Kowloon



玻璃飲料容器生產者責任計劃

Producer Responsibility Scheme on Glass Beverage Containers

2023 年 2 月 1 日
開始接受申請
Accept applications
on 1 February 2023

受規管物品 Regulated Articles (RAs)

以密封玻璃容器預先包裝的飲料 Beverages pre-packaged in sealed glass containers

- 即開即飲的飲品 (例如酒精飲品、水、汽水、果汁、咖啡、茶、大豆及奶類飲品等)
A ready-to-serve drink (e.g. alcoholic drink, water, soft drink, juice, coffee, tea, soybean & dairy-based drink)
- 屬液體或含有液體，通常在稀釋或調製後用作飲品 (濃縮即沖飲品，例如濃縮果汁、果醋、柚子蜜等)
A product that is a liquid or consists of liquid, and is commonly served as a drink after being diluted or reconstituted (concentrated instant drink, e.g. concentrated juice, fruit vinegar and grapefruit honey)

誰是供應商 Who is a supplier?

製造商和進口商 (業務包括在香港經營分發受規管物品)

Manufacturer and importer with businesses including distribution of RAs in Hong Kong

但不包括 Excluding

- 零售商或批發商 (業務不涉及製造或進口受規管物品)
Retailer or wholesaler with no businesses involved in manufacture or import of RAs
- 出口商或轉口商
Exporter or re-exporter
- 物流服務供應商
Logistics service provider

主要責任 Main responsibilities

供應商必須 Supplier must

- 向環境保護署登記成為「登記供應商」
Register with EPD as a Registered Supplier
- 呈交季度申報
Submit quarterly returns
- 繳付容器循環再造徵費
Pay container recycling levy
- 呈交周年審計報告 (獲豁免除外)
Submit annual audit reports (except for exempted)
- 保存 5 年記錄
Keep records for 5 years

環境保護署於 2023 年 2 月 1 日開始接受供應商登記申請
EPD starts to accept applications for supplier registration
on 1 February 2023

玻璃飲料容器生產者責任計劃將於 2023 年 5 月 1 日全面實施
Producer Responsibility Scheme on Glass Beverage Containers
will be fully implemented on 1 May 2023



查詢 Enquiries: 5200 0767



環境保護署網址
EPD website